



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



Distr.
GENERAL

A/37/194
18 August 1982
RUSSIAN
ORIGINAL: SPANISH

Тридцать седьмая сессия

ПРОСЬБА О ВКЛЮЧЕНИИ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ПУНКТА В ПОВЕСТКУ
ДНЯ ТРИДЦАТЬ СЕДЬМОЙ СЕССИИ

ВОПРОС О ПУЭРТО-РИКО

Письмо министра иностранных дел Кубы от 17 августа 1982 года
на имя Генерального секретаря

Имею честь просить Ваше Превосходительство включить в повестку дня тридцать седьмой сессии Генеральной Ассамблеи дополнительный пункт, озаглавленный "Вопрос о Пуэрто-Рико".

В соответствии со статьей 20 правил процедуры Генеральной Ассамблеи к настоящему прилагается объяснительная записка.

Исидоро МАЛЬМИЕРКА

ПРИЛОЖЕНИЕ

Объяснительная записка

1. Вопрос о Пуэрто-Рико рассматривается Специальным комитетом по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам с 1967 года, и за это время по этой теме им были приняты различные резолюции, в частности, от 28 августа 1972 года, 30 августа 1973 года, 12 сентября 1978 года, 15 августа 1979 года, 20 августа 1980 года, 20 августа 1981 года и 4 августа 1982 года, а также решение от 7 сентября 1976 года.
2. В пункте 1 постановляющей части всех этих резолюций Специальный комитет "признает" или "вновь подтверждает" неотъемлемое право народа Пуэрто-Рико на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года и полную применимость этой резолюции к Пуэрто-Рико.
3. Кроме того, в своих резолюциях от 20 августа 1981 года и 4 августа 1982 года сам Комитет рекомендовал, "чтобы Генеральная Ассамблея рассмотрела вопрос о Пуэрто-Рико в качестве отдельного пункта на своей тридцать седьмой сессии в свете упомянутой резолюции" (речь идет о резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, на которую содержится ссылка в пункте 1 постановляющей части вышеупомянутых резолюций).
4. Заявления, с которыми выступали в Специальном комитете представители всех без исключения политических партий Пуэрто-Рико, а также наиболее важных организаций, группировок и общественных, профессиональных и культурных учреждений, а также видные политические, религиозные и общественные деятели и деятели культуры страны, недвусмысленно свидетельствуют о том, что народ Пуэрто-Рико неудовлетворен нынешним политическим статусом, который препятствует осуществлению их законных чаяний.
5. Связанные с Пуэрто-Рико исторические факты, начиная с подписания Парижского договора 1898 года и кончая сегодняшним днем, всем хорошо известны; кроме того всесторонняя информация содержится в документах Специального комитета, который занимается ее изучением с 1967 года. Поэтому в настоящей записке нет нужды на них останавливаться.
6. Таким образом, компетенция Организации Объединенных Наций в отношении рассмотрения вопроса о Пуэрто-Рико установлена, в частности, резолюциями Специального комитета, которые ежегодно одобряются Генеральной Ассамблеей, а также желанием пуэрто-риканского народа изменить свой нынешний политический статус, которое было подтверждено в заявлениях, сделанных в этом органе.
7. По этим причинам Генеральная Ассамблея имеет право и, более того, обязана рассмотреть вопрос о Пуэрто-Рико и предложить пути и средства, с помощью которых народ этой латиноамериканской страны может осуществить свое право на самоопределение и независимость в соответствии с резолюцией 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи.
